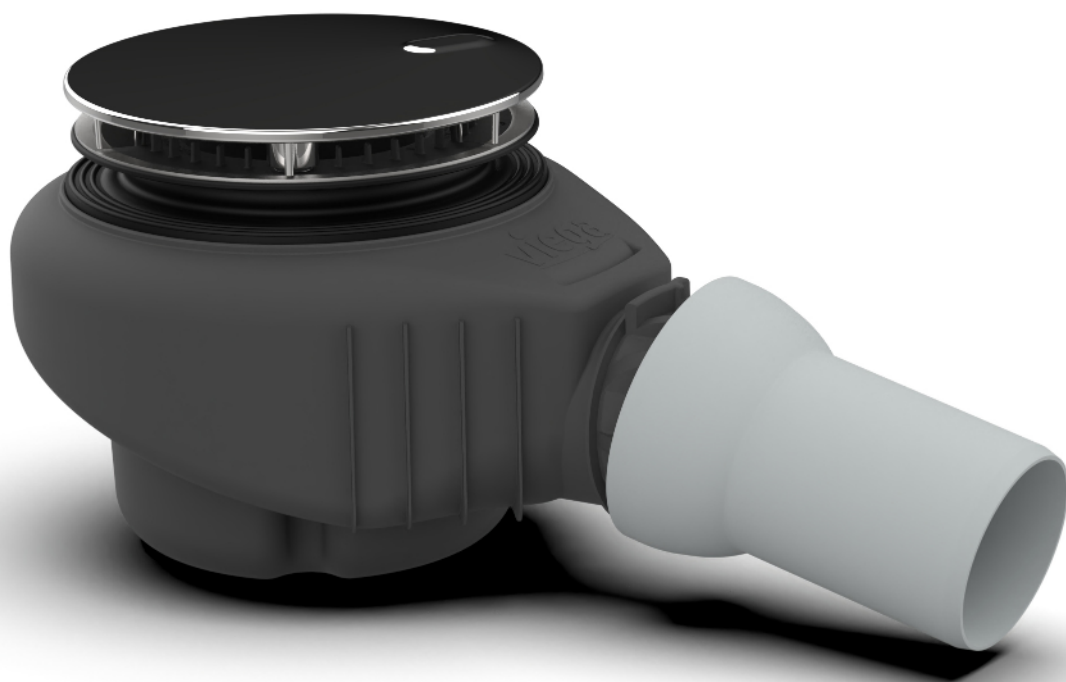


## Návod na použitie

# Tempoplex Plus-Odtok s revízným otvorom, vysoký výkon odtoku



# Obsah

|          |                                            |          |
|----------|--------------------------------------------|----------|
| <b>1</b> | <b>O tomto návode na použitie</b>          | <b>3</b> |
| 1.1      | Cieľové skupiny                            | 3        |
| 1.2      | Označenie upozornení                       | 3        |
| 1.3      | Upozornenie ohľadom tejto jazykovej verzie | 4        |
| <b>2</b> | <b>Informácie o výrobku</b>                | <b>5</b> |
| 2.1      | Použitie na stanovený účel                 | 5        |
| 2.1.1    | Oblasti použitia                           | 5        |
| 2.2      | Popis výrobku                              | 6        |
| 2.2.1    | Prehľad                                    | 6        |
| 2.2.2    | Technické údaje                            | 6        |
| 2.3      | Príslušenstvo                              | 7        |
| <b>3</b> | <b>Manipulácia</b>                         | <b>8</b> |
| 3.1      | Informácie o montáži                       | 8        |
| 3.1.1    | Montážne podmienky                         | 8        |
| 3.1.2    | Montážne rozmery                           | 9        |
| 3.2      | Montáž                                     | 11       |
| 3.2.1    | Montáž odtoku                              | 11       |
| 3.2.2    | Skúška tesnosti                            | 15       |
| 3.2.3    | Namontujte bezpečnostný zámok (voliteľné)  | 16       |
| 3.3      | Starostlivosť                              | 17       |
| 3.4      | Čistenie odtoku                            | 17       |
| 3.5      | Údržba odtoku                              | 20       |
| 3.6      | Likvidácia                                 | 23       |

# 1 O tomto návode na použitie

Pre tento dokument existujú práva na ochranu, ďalšie informácie získate na [viega.com/legal](http://viega.com/legal).

## 1.1 Cieľové skupiny

Informácie v tomto návode sú určené pre nasledovné skupiny osôb:

- odborníci v oblasti vykurovania a sanity, resp. vyškolený odborný personál
- prevádzkovatelia
- koneční spotrebitelia

Osoby, ktoré nedisponujú hore uvedeným vzdelaním, resp. kvalifikáciou, nesmú vykonávať montáž, inštaláciu a prípadne údržbu tohto výrobku. Toto obmedzenie neplatí pre možné upozornenia týkajúce sa obsluhy.

Montáž výrobkov Viega sa musí realizovať za dodržania všeobecne platných technických pravidiel a návodov na použitie Viega.

## 1.2 Označenie upozornení

Výstražné a upozorňujúce texty sú odsadené od zvyšného textu a zvlášť označené príslušnými piktogramami.



### NEBEZPEČENSTVO!

Varuje pred možnými životu nebezpečnými poraneniami.



### VÝSTRAHA!

Varuje pred možnými ťažkými poraneniami.



### POZOR!

Varuje pred možnými poraneniami.



### UPOZORNENIE!

Varuje pred možnými materiálными škodami.



Dodatočné informácie a tipy.

### 1.3 Upozornenie ohľadom tejto jazykovej verzie

Tento návod na použitie obsahuje dôležité informácie o výbere výrobku, resp. systému, o montáži a uvedení do prevádzky, ako aj správnom použití a údržbových opatreniach, pokiaľ sú potrebné. Tieto informácie o výrobkoch, ich vlastnostiach a technickom použití sa zakladajú na aktuálne platných normách v Európe (napr. EN) a/alebo v Nemecku (napr. DIN/DVGW).

Niektoré pasáže v texte môžu odkazovať na technické predpisy platné v Európe/Nemecku. Tieto predpisy platia pre všetky ostatné krajiny ako odporúčania, pokiaľ tam nie sú k dispozícii príslušné národné požiadavky. Príslušné národné zákony, štandardy, predpisy, normy, ako aj iné technické predpisy majú prednosť pred nemeckými/európskymi smernicami uvedenými v tomto návode: informácie predstavované na tomto mieste nie sú záväzné pre iné krajiny a oblasti a mali by sa chápať, ako už bolo napísané, ako pomôcka.

## 2 Informácie o výrobku

### 2.1 Použitie na stanovený účel

#### 2.1.1 Oblasť použitia



#### **UPOZORNENIE!**

#### **Nebezpečenstvo poškodenia nevhodnými kvapalinami**

Aby sa nepoškodil odtok a ďalšie konštrukčné diely, vypúšťajte iba nasledujúce kvapaliny:

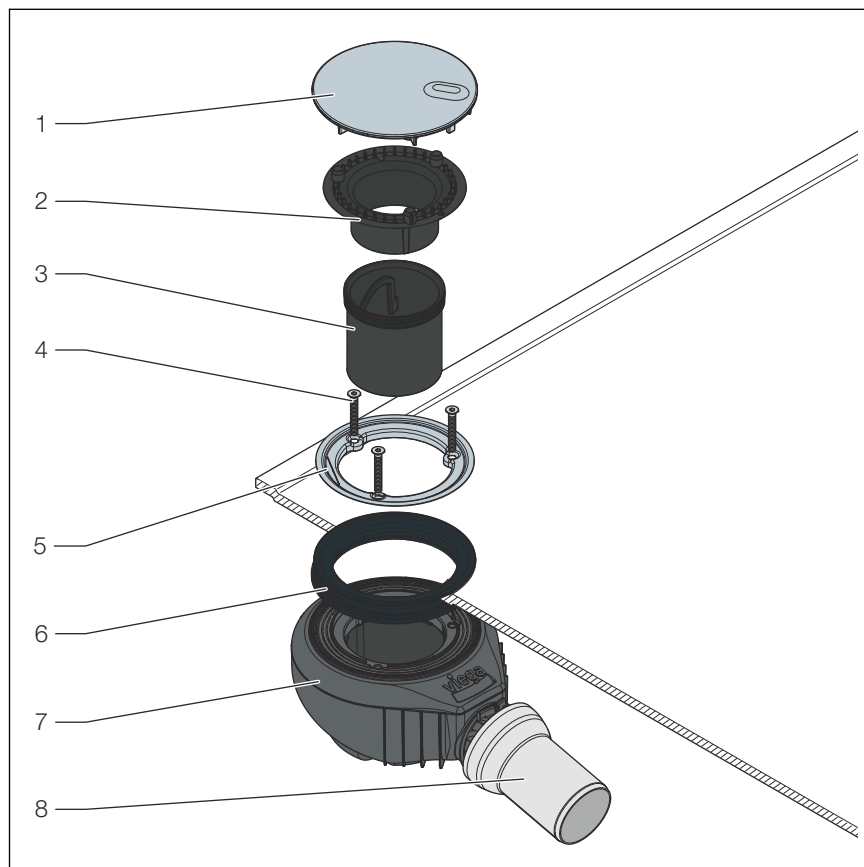
- bežné odpadové vody z domácností s teplotami max. 95 °C
- Hodnota pH musí byť vyššia ako 4 a nižšia ako 10.

V prípade odtoku Tempoplex sa jedná o odtok so zápachovým uzáverom a s odtokovým hrdlom s guľovým kĺbom (DN 50) pre sprchové vaničky s odtokovým otvorom s priemerom 90 mm. Odtok je vhodný pre sprchové vaničky a poskytuje vysoký výkon odtoku.

Presné informácie o všetkých modeloch sprchových vaní a vhodných odtokoch Viega nájdete v katalógu alebo na internete.

## 2.2 Popis výrobku

### 2.2.1 Prehľad

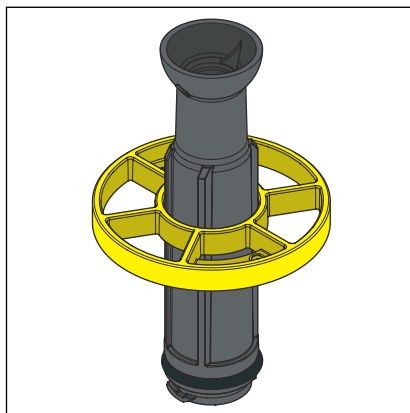


- 1 krytka
- 2 Dvojdielna sitková vložka
- 3 ponorná rúrka
- 4 skrutka s vnútorným šesťhranom
- 5 upevňovacia príruha
- 6 tesnenie
- 7 zápachový uzáver
- 8 odtokové hrdlo s guľovým kĺbom DN 50

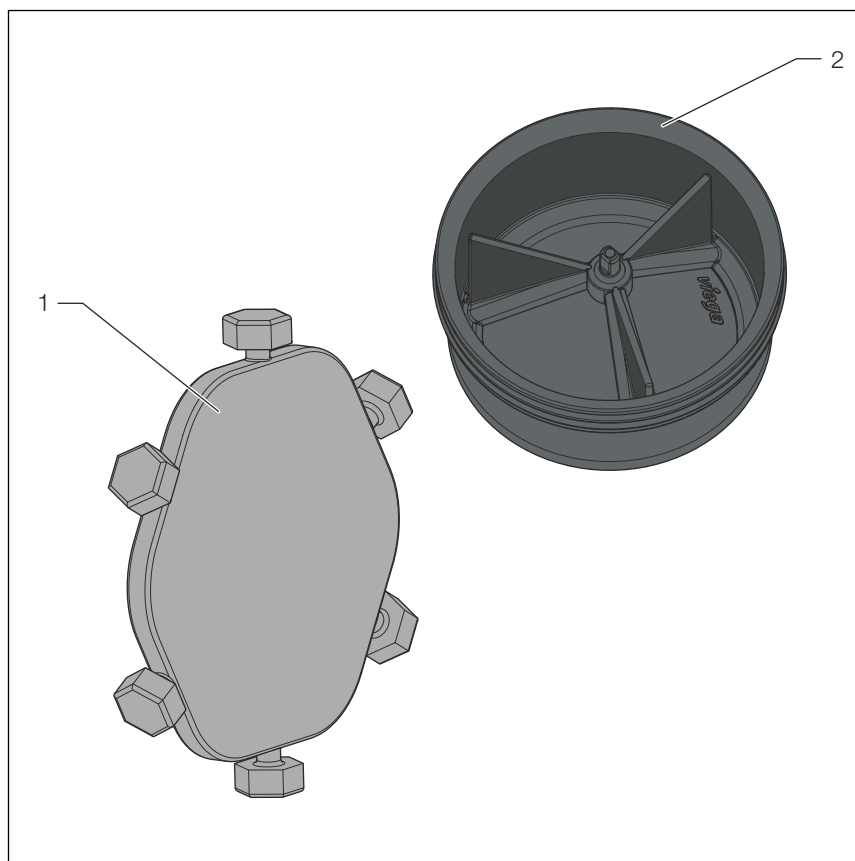
### 2.2.2 Technické údaje

|                                             |                                                 |
|---------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| Výkon odtoku pri výške vodnej hladiny 15 mm | 0,85 l / s                                      |
| Priemer odtokového otvoru                   | 90 mm                                           |
| DN (menovitý priemer) odtokovej rúry        | 50 mm                                           |
| Výška                                       | 90 mm                                           |
| Rozmery a montážna hĺbka                    | ↪ Kapitola 3.1.2 „Montážne rozmery“ na strane 9 |
| Hĺbka vodného uzáveru                       | 60 mm                                           |

## 2.3 Príslušenstvo



1 Kombinovaný nástroj, model 6970.2,839 215 pre revízny kryt



- 1 Ochrana proti neoprávnenej manipulácii (pre upevňovacie skrutky)  
Model 6966.67 , art. č. 839499
- 2 Suchý zápachový uzáver model 6971, art. č. 839451

## 3 Manipulácia

### 3.1 Informácie o montáži

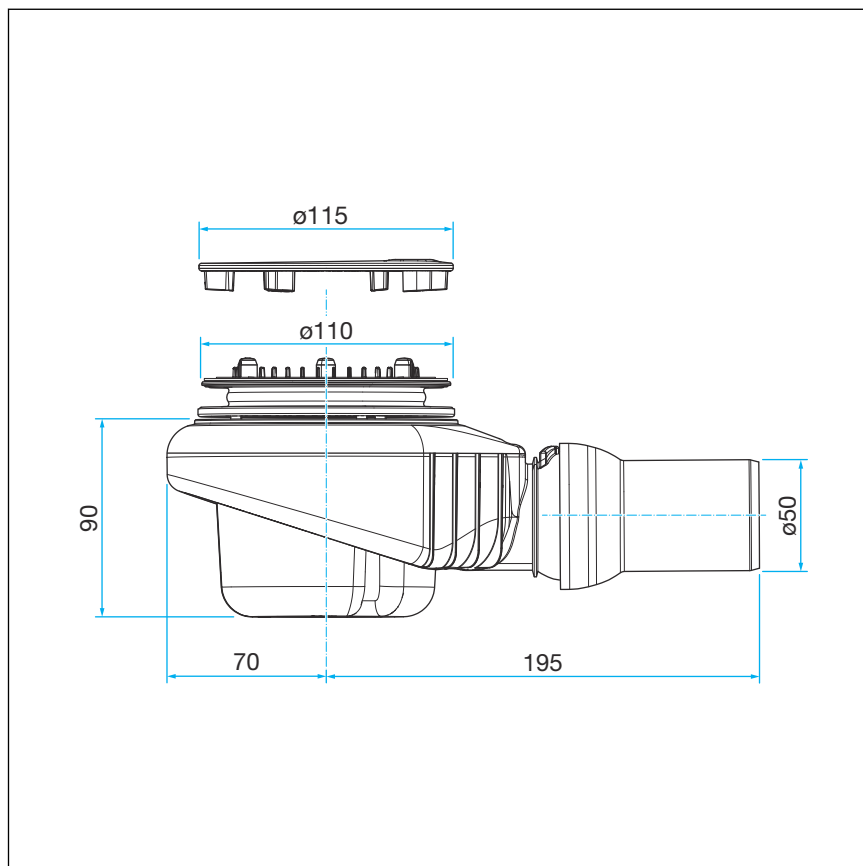
#### 3.1.1 Montážne podmienky

Pre montáž modelu platia nasledovné predpoklady:

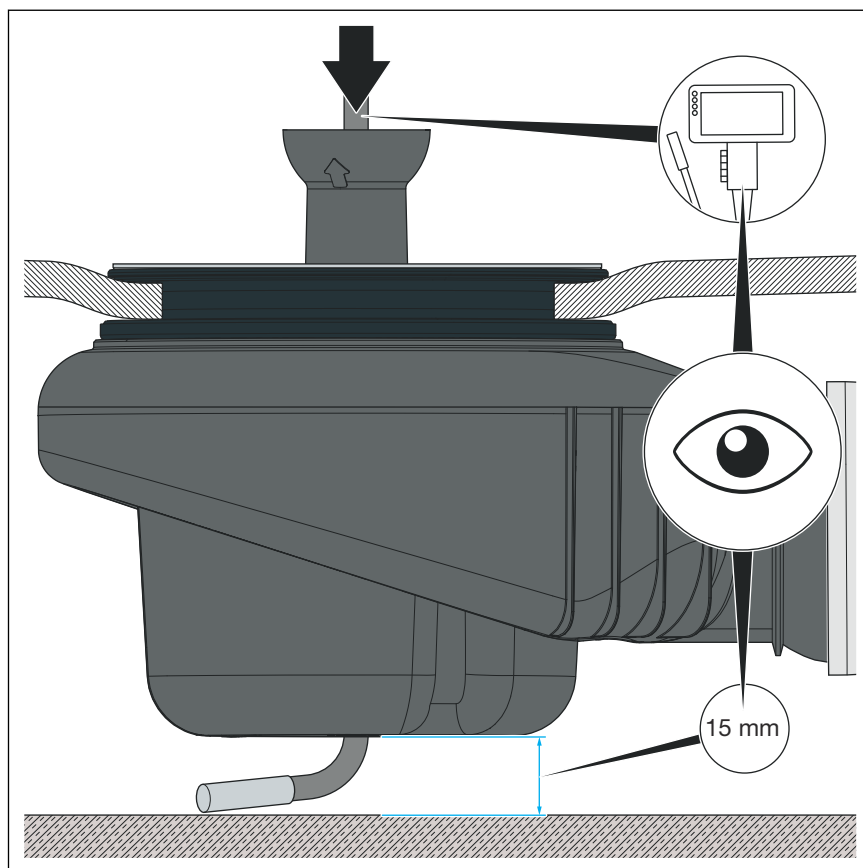
- Odvodňovacie vedenie je uložené až po sprchovú vaňu.
- Je zabezpečený dostatočný odtokový výkon pri výške vodnej hladiny 15 mm.



### 3.1.2 Montážne rozmery



Obr. 1: Rozmerový výkres



Obr. 2: Montážne rozmery pre endoskopickú kameru

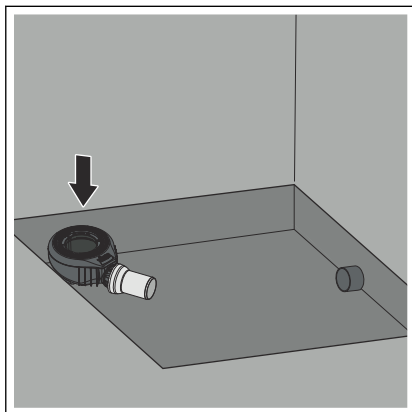


Pri neskoršom použití endoskopovej kamery: Zohľadnite vzdialenosť 15 mm medzi spodnou stranou odtoku Tempoplex Plus a podlahou.

## 3.2 Montáž

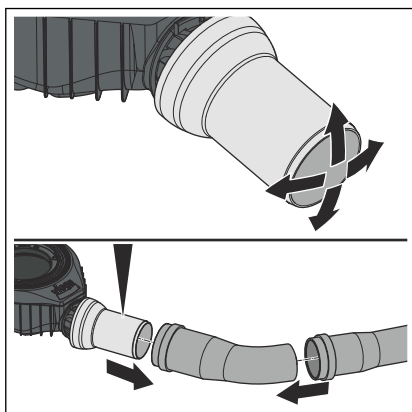
### 3.2.1 Montáž odtoku

#### Pripojenie ku kanalizácii



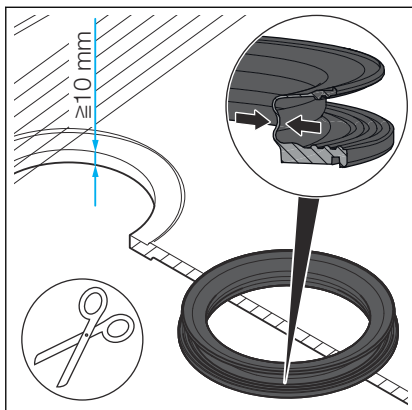
- Odtok s odtokovým oblúkom dajte do požadovanej montážnej polohy.

**INFO!** Dávajte pozor na umiestnenie odtokového otvoru sprchovej vane.



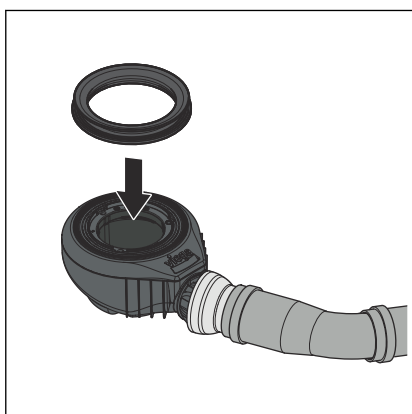
- Zápachový uzáver vyrovnajte tak, aby bolo možné pripojiť odtokové hrdlo bez pnutia ku kanalizačnému potrubiu.
- Dajte odtokové hrdlo s guľovým kĺbom do požadovanej polohy.
- Pripojte zápachový uzáver k odpadovej rúrke.

## Vloženie tesnenia



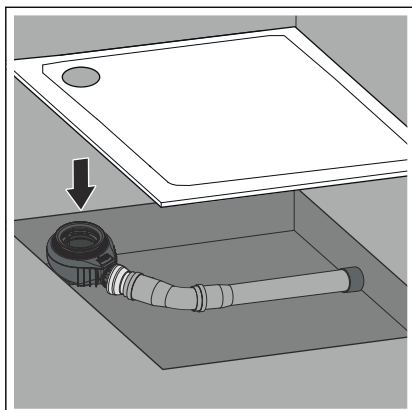
**INFO! Ak je dno vane hrubšie ako 10 mm, rozdelte tesnenie:**

► Rozrežte tesnenie na dve časti vo vyvýšenom mieste.

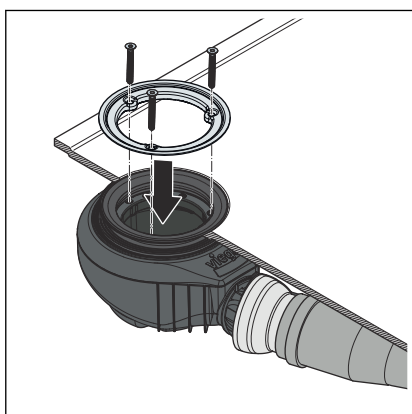


► Uložte tesnenie na tesniacu plochu odtoku a zatlačte ho do pridržiavacej drážky.

## Upevnenie odtoku



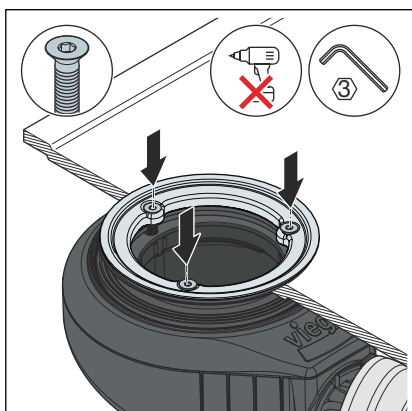
- Sprchovú vaňu vložte do určeného miesta podľa pokynov výrobcu.
- Umiestnite odtokové teleso s tesnením pod sprchovú vaňu.



- Vrchný diel tesnenia prestrčte cez odtokový otvor.

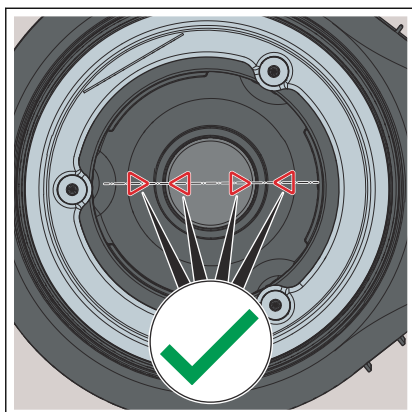
**INFO! Ak bolo nutné rozdeliť tesnenie: Jeden diel tesnenia uložte na odtokové teleso a druhý diel tesnenia vložte do odtokového otvoru.**

- Nasadte upevňovaciu prírubu.
- Rukou vložte skrutky.

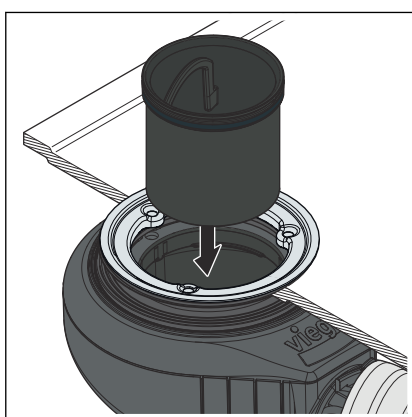


- Skrutky rovnomerne dotiahnite kľúčom s vnútorným šesťhranom (SW3).

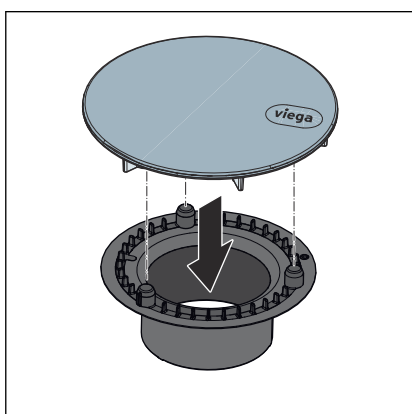
**UPOZORNENIE! Nepoužívajte akumulátorový skrutkovač!**



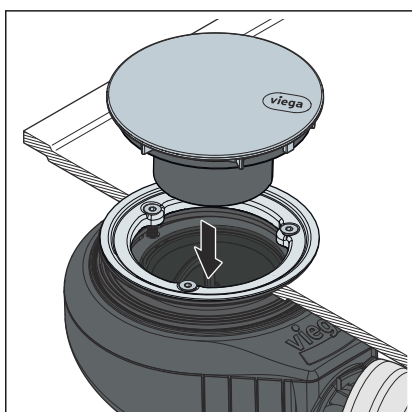
■ Skontrolujte správne usadenie revízneho krytu.



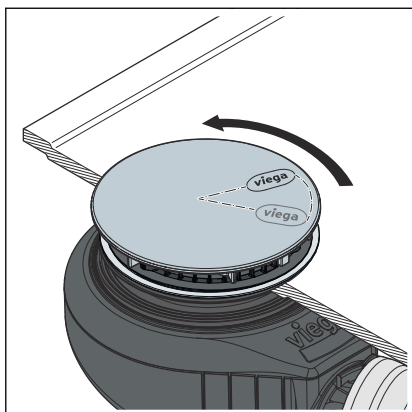
■ Ponornú rúrku vložte tak, aby bola v jednej rovine s odtokovým telesom.



■ Nasadte krytku na tri upevňovacie body dvojzložkovej sitkovej vložky 2K.



■ Vložte krytku so sitkovou vložkou 2K do odtokového telesa.



► Logo je možné vyrovnať zdvihnutím a otočením krytky.

### 3.2.2 Skúška tesnosti

Skúška tesnosti sa vykonáva iba vizuálne.

► Skontrolujte, či nie sú viditeľné netesnosti.

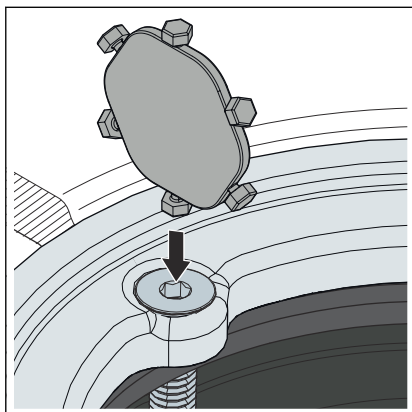


Tesnosť odtoku je možné dodatočne skontrolovať pod tečúcou vodou pomocou revízného otvoru.

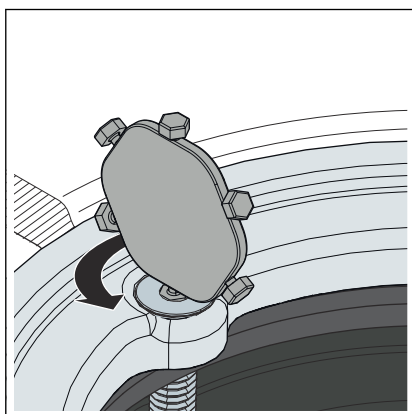
### 3.2.3 Namontujte bezpečnostný zámok (voliteľné)



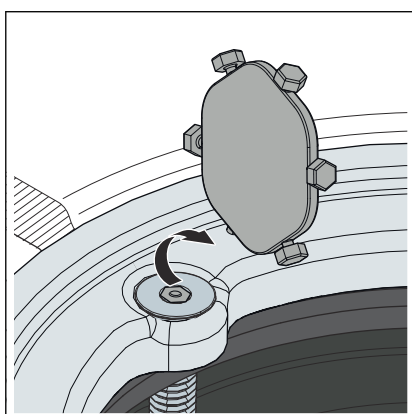
Montážou poistného uzáveru sa uzavrie vnútorný šesťhranný otvor. Po tom už skrutky nebude možné odskrutkovať.



► Bezpečnostný zámok vložte do skrutky s vnútorným šesťhranom.



► Pootočením ulomte bezpečnostný zámok z držiaka.



► Odstráňte držiak.



### 3.3 Starostlivosť



#### UPOZORNENIE!

#### Nebezpečenstvo poškodenia nevhodnými čistiacimi prostriedkami.

Nasledovné čistiace prostriedky môžu poškodiť lesklé alebo pochrómované povrchy a preto sa nesmú používať:

- abrazívne prostriedky
- špongie spôsobujúce škriabance
- prostriedky na uvoľnenie vodného kameňa, sadry alebo cementu
- rozpúšťadlá alebo iné čistiace prostriedky s obsahom kyselín

Na pravidelnú údržbu a zabránenie vzniku flakov vodného kameňa na krytke použite bežné mydlo, jemný čistiaci prostriedok alebo handričku z mikrovlákna, ktorá nepúšťa vlákna. Nepoužívajte prostriedky s abrazívnym účinkom ani predmety, ktoré môžu poškriabať povrch.

Hrubé nečistoty, aj v oblasti odtokového telesa a zápachového uzáveru, odstráňte pomocou bežného čistiaceho prostriedku do domácnosti. Čistiaci prostriedok dôkladne opláchnite čistou vodou po predpísanej dobe pôsobenia. Na konštrukčných dieloch nesmú zostať zvyšky.

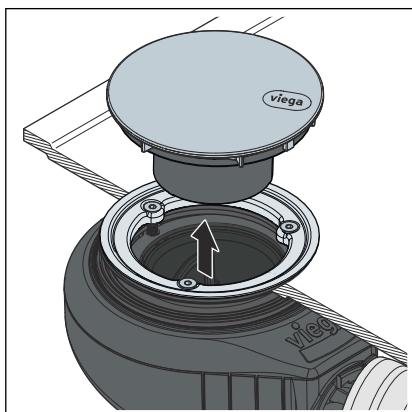
### 3.4 Čistenie odtoku

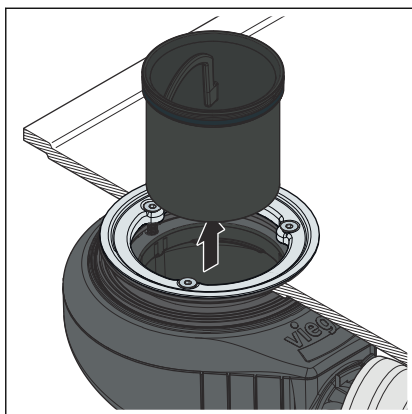


#### UPOZORNENIE!

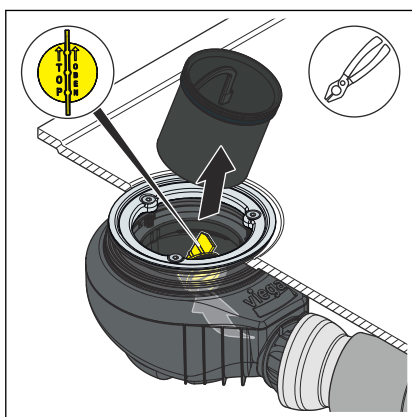
Pri čistení odtoku dbajte na to, aby ste nepoškodili zápachový uzáver.

- Odstráňte krytku spolu s dvojdielnou sitkovou vložkou.

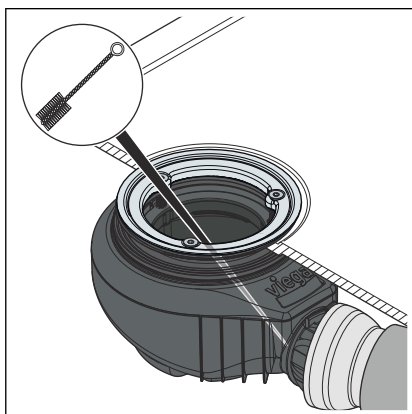




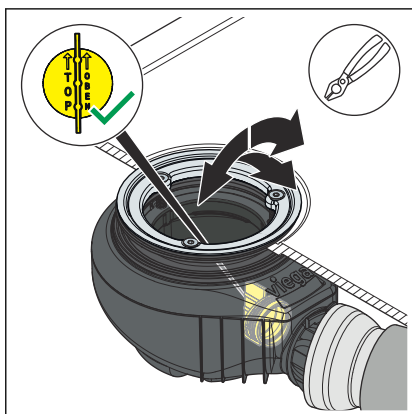
► Vyberte ponornú rúrku smerom nahor.



► Na zabezpečenie voľného prístupu k odtokovému potrubiu:  
Uchopte zátku kliešťami za lamelu a vytiahnite ju.

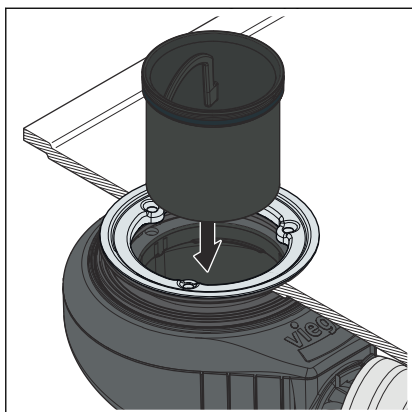


► Odtok opatrne vyčistite tak, aby ste pritom nepoškodili súpravu.

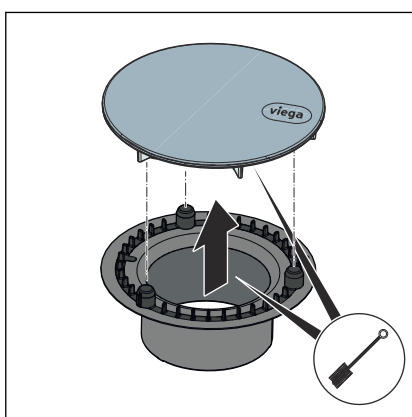


► Vložte zátku tak, aby plochou lícovala.

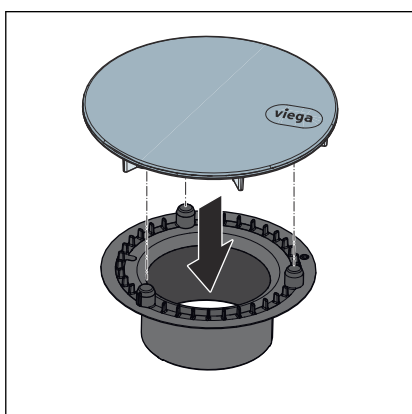
**INFO!** Dbajte na správne uloženie zátky. Lamela musí byť umiestnená zvislo.



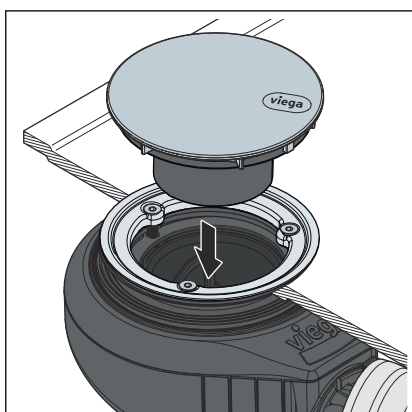
- Ponornú rúrku vložte tak, aby bola v jednej rovine s odtokovým telesom.



- Odstráňte krytku z dvojdielenej sitkovej vložky.
- Vyčistite krytku a sitkovú vložku 2K.



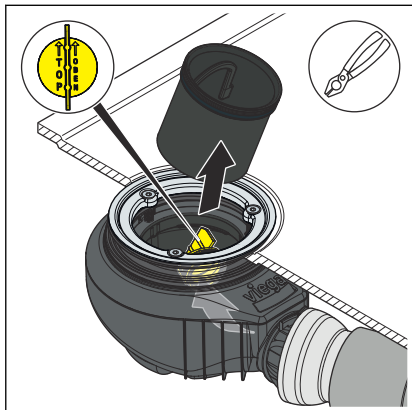
- Nasadte krytku na tri upevňovacie body dvojzložkovej sitkovej vložky 2K.



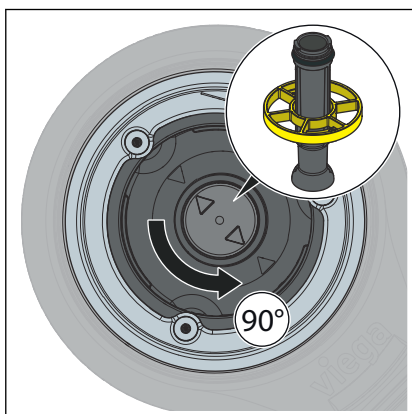
- Vložte krytku so sitkovou vložkou 2K do odtokového telesa a podľa potreby ju vyrovnajte.

## 3.5 Údržba odtoku

### Vizuálna kontrola pod sprchovou vaňou



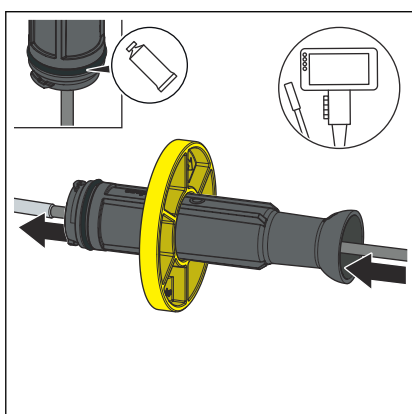
- Odstráňte ponornú rúrku a čistiacu zátku.



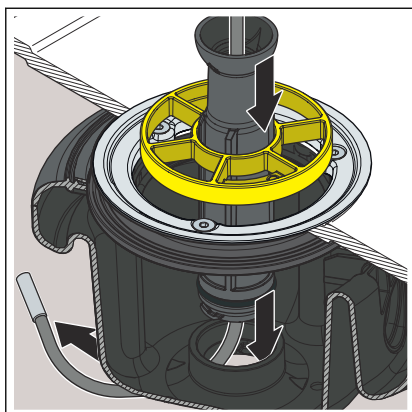
**INFO!** Kombinovaný nástroj umožňuje použitie endoskopickej kamery na kontrolu poškodenia spôsobeného vlhkosťou pod sprchovou vaničkou.

- Zvyškovú vodu odstráňte z odtokového telesa pomocou handričky alebo priloženej striekačky.
- Pomocou kombinovaného náradia uvoľníte revíznú krytku otočením doľava o približne 90°.

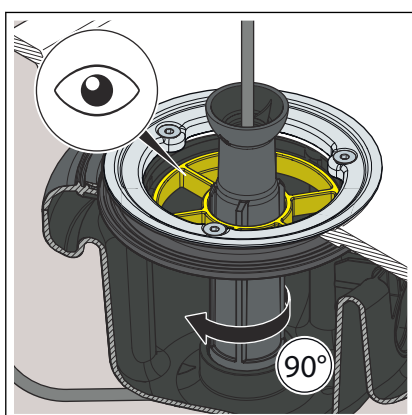
Pritom sa vyvýšené šípky viečka zachytia do vyhlbených šípok nástroja.



- Tesnenie na kombinovanom náradí namažte priloženým mazivom.
- Zavedte endoskopickú kameru.

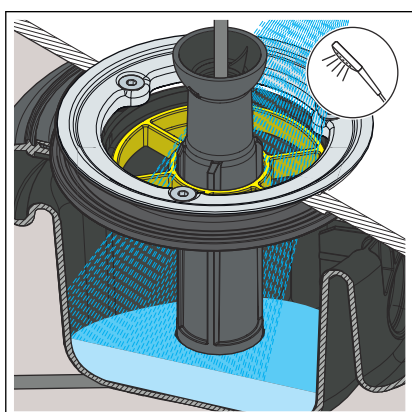


- Kombinovaný nástroj spolu s endoskopickou kamerou vložte do revízneho otvoru.

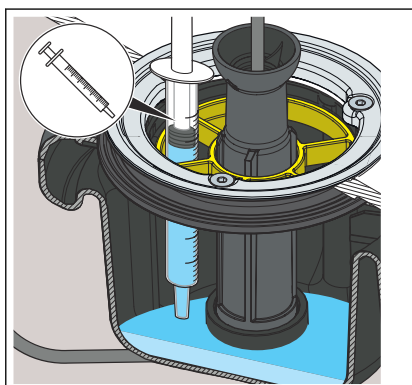


- Kombinovaný nástroj upevníte otočením o 90° doprava.

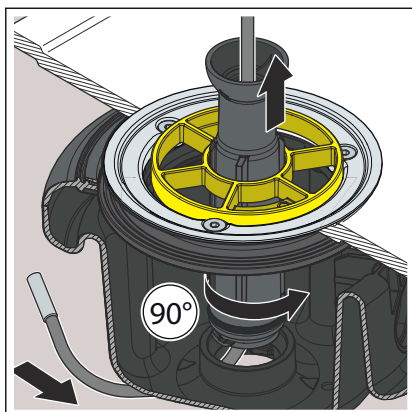
**INFO!** Poistný krúžok slúži na stabilizáciu kombinovaného nástroja.



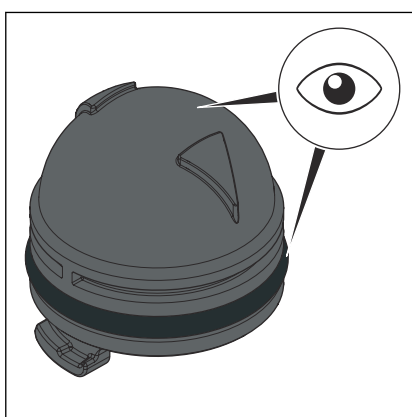
**INFO!** Ak je kombinovaný nástroj zaistený, je možné pod tečúcou vodou skontrolovať celý priestor pod sprchovou vaňou.



- Vodu nachádzajúcu sa v zápachovom uzávere odstráňte pomocou priloženej striekačky.



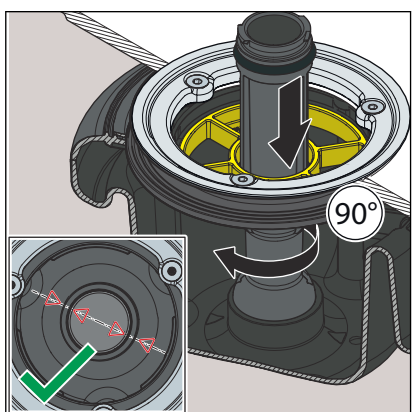
- Kombinovaný nástroj odstráňte otočením o 90° doľava.



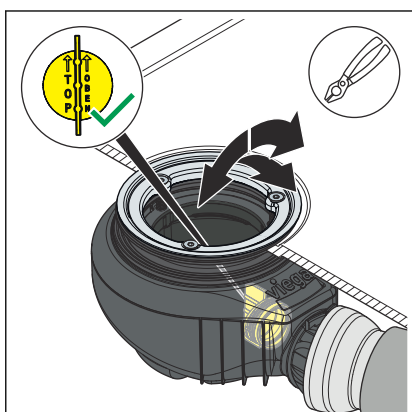
- Pred opätovným nasadením skontrolujte, či nie je revízne viečko poškodené, a v prípade potreby ho vymeňte.
- Skontrolujte a namažte existujúce tesnenie.

**UPOZORNENIE!** V prípade poškodenia tesnenia vymeňte revíznú krytku.

**INFO!** Revízne viečko vymeňte každých 5 rokov alebo po dvadsiatich použitiach.

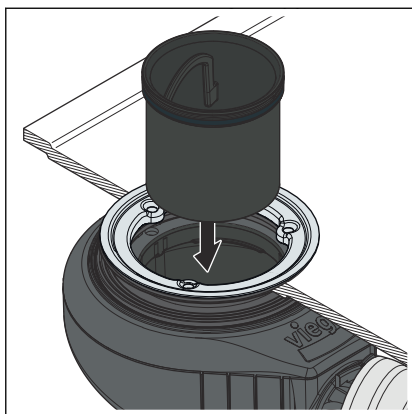


- Nasadte revíznú krytku.
- Otočte revízne viečko približne o 90° doprava, kým sa šípky na spodnej strane zápachového uzáveru nezhodujú so šípkami na viečku.

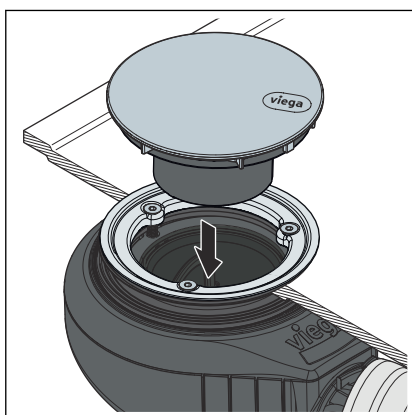


- Vložte zátku tak, aby plochou lícovala.

**INFO!** Dbajte na správne uloženie zátky. Lamela musí byť umiestnená zvislo.



- Ponornú rúrku vložte tak, aby bola v jednej rovine s odtokovým telesom.



- Vložte krytku so sitkovou vložkou do odtokového telesa.

## 3.6 Likvidácia

Výrobok a obal rozdeľte do príslušných skupín materiálov (napr. papier, kovy, plasty alebo neželezné kovy) zlikvidujte podľa platnej legislatívy.



**Viega s.r.o.**  
info@viega.sk  
viega.sk

SK • 2026-06 • VPN250086

